

رۆلی تهکنیکا مۆنۆلۆگی د پيشدا برنا رویدانی پۆمانیدا "رۆمانا" ههوارا نه بهیستی" یا (باقی نازی) وهك نموونه" شقان قاسم حهسهن

پشکا زمانی کوردی، فاکولتیا زانستین مروفايهتی، زانکۆیا زاخو، ههريما کوردستانى — عیراق.

وهگرتن: 2020/12 پهسەندکرن: 2021/01 بهلاکرن: 2021/03 <https://doi.org/10.26436/hjuoz.2021.9.1.661>

پوخته :

رۆمان وهكو ژانرهكى ئەدهبىيى گرنگ و بهرفرهه ژ جورى ئەدهبىياتا داستانى، ئەگەر نه بيزين هه موو، بهلى پرائيا پهگهز و تهکنیکين فهگيرانكى ب خۆفه دگريت. ههلبهت ئەقان پهگهز و تهکنیکان پهيوهندييهکا زنجيرهيه ب ههقدووه ههيه و گهلهك جارن دبنه تهواوکهريين ههقدوو يانزى دروستکهريين ههقه" بۆ نموونه بيى ههبوونا کارهکتهران ديا لۆگ دروست نابن، ديسان بيى ههبوونا کارهکتهر و ديا لۆگان، چ رویدان و ملاملانى دروست نابن و... هتد. مۆنۆلۆگ — ب جورين خۆفه — مينا تهکنیکهکا خودان باندور و ههستيار د بهره ميين ئەدهبى ب گشتى و رۆمانيدا ب تاييهتى، رۆلهكى مهزن دگيريت كو ئەگەر رۆماننقيس كهسهكى شارهزا بيت، دى شيت ب باشترين شيوه مفای ژ فى تهکنیکا ههستيار وهريگريت و ژ لايى تهکنیکه رۆمانا خۆ پى خورت و دهوله مند بکته. (باقى نازی) وهك رۆماننقيسهكى ب ئەزموونى کورد، د رۆمانين خۆدا مفايهكى مهزن ژ تهکنیکا مۆنۆلۆگى وهريگرتيه و شيايه ئەفى تهکنیکى بيخهت ل ژير خزمهت و پيشقه برنا پهگهز و تهکنیکين ديترين رۆمانين خۆ ب تاييهتى پهگهزى رویدانى كو تهکنیکا مۆنۆلۆگى ناراسته و پهوتا رویدانين رۆمانا وى، گوهرپينى ب سهرا دا دهينيت، لهوړا كه رسته فى فهكۆلينى رۆمانهكه ژ رۆمانين (باقى نازی) يا ب نافی "ههوارا نه بهیستی"، كو ئەف پرۆسيسا نافبرى ژور ب شارهزايانه و ههستيارانه سه ردهرى لگه هاتيهه كرن و تهکنیکا مۆنۆلۆگى — ب جورين خۆفه — ل گهلهك جهين فى رۆمانى ديبته ئەگهري بهرفه پيشقه برنا رویدانين وى" ژ بهرفى چهندى نافونيشانى فى فهكۆلينى ل ژير نافی ((رۆلى تهکنیکا مۆنۆلۆگى د پيشقه برنا رویدانين رۆمانيدا — رۆمانا "ههوارا نه بهیستی" يا (باقى نازی) وهك نموونه —)) دا هاتيهه ههلبژارتن.

په يقين سه رهكى: رۆمان، تهکنیک، پيشدا برنا، مۆنۆلۆگ، رویدان.

1. پيشهكى

3.1. سنورى فهكۆلينى:

تهکنیکا مۆنۆلۆگى و كاريگهريا وى ل سهرا پيشدا برنا رویدانايه د رۆمانيدا، ب تاييهت د رۆمانا ههوارا نه بهیستيدا.

4.1. گرنگيا فهكۆلينى:

گرنگيا ئەفى فهكۆلينى د وى چهنديايه، كو رۆمانا "ههوارا نه بهیستی" وهكو رۆمانهكا ميژويى — كهتوارى، خودان رویدانين جوره بهجوره، كو ب شيوهيين جياواز هاتينه فهگيران، نانكو پرائيا پهگهز و تهکنیکين فهگيرانكى دكهفنه د خزمهتا پيشدا برنا رویدانين ئەفى رۆمانيدا. كو د شياندا ههيه وهكو كه رستهيهكى خافى

1.1. نافونيشانى فهكۆلينى:

ئەف فهكۆلينه ل ژير نافونيشانى ((رۆلى تهکنیکا مۆنۆلۆگى د پيشقه برنا رویدانين رۆمانيدا — رۆمانا "ههوارا نه بهیستی" يا (باقى نازی) وهك نموونه —)) يه.

2.1. ريبازا فهكۆلينى:

ل دويف نافونيشان و سروشتى فهكۆلينى، ئەو ريبازا فهكۆلينى يا كو لگه ل فى بابتهتى ژ بۆ شروقه كرن و سهلاماندا وى يا گونجايى بيت، ريبازا وهسفى — شروقه كارييه، لهوړا مه مفا ژ فى ريبازا فهكۆلينى وهريگرتيه.

2.1.2. تىگەھ و پىناسىن مۇنۇلۇگى:

بەرى ئاخىقتىن ل سەر فى تەكنىكى بىكەين و ەكو بىافەكى ئەدەبى پوهنەفەكەين، د ژيانا مە ەموياندا — د ەموو پەوشىن ژيانىدا — ئەف تەكنىكە پەنگەفەدەت و ژ لايى ەەر كەسەكەفە، مفا ژى دەيتە ەەرگرتن و بكارەينان“ چ د ئەوان بىافىن كو مۇفۇ ل گەل كەس يان كەسانىن دەورۇبەردا دئاخىقت و ب ەەر شىوہ و بىانوويەكى ئەو بەرسقا ئاخىقتا مە نەدەن، يانژى دەمى مۇفۇ ل ژىر كارىگەرى و پەوشىن جودا جودايىن ژيانى، ەندەك دەمان كەفەيتە بىافى ئاخىقتا ل گەل ناخ و ويژدانا خۇ، ئانكو ئەو ئاخىقتا كو مۇفۇ بىكەت و چ بەرسقا ژ لايى كەسانىن بەرامبەر و ئاخىقتە رانفە نەبىت (بەياتلى، قاسم: 2013: 32).

فەكۇلەرى فېرەنسى (ئىمىل بىنقىنىست) (1) پىناسەيەكا سەرەنجراكىش دەربارەيى تىگەھى مۇنۇلۇگى پىشكىشەكەت، دەمى دىبىژىت: د مۇنۇلۇگىدا ەفېكى و قەيرانەكا دەروونى دەيتە خوياكىرن و مۇفۇ ژ بۇ دەربىنا ئەفى ەفېكى و قەيرانا دەروونى، كارەكى مەزن ئەنجامدەت، ئەو ژى برىتتەيە ژ پارفەكرنا خۇ ل سەر دوو پىشكان، بەشى ئەزى ئاخىقتەكەر و بەشى ئەزى گوهدار، كو ئەو ب تنى يى بەرەفە (حەسەن، شىغان قاسم: 2019: 78 – 79).

ەلبەت گەلەك پىناسە بۇ فى تەكنىكى گىردايى ب جور و ژانرىن جىاوازىن ئەدەبىفە ەاتىنەكرن، ژ وان پىناسان بەرى ەەر تىشەكى مۇنۇلۇگ ەكو ((دىالۇگا خۇدىيا كەسۇكى دەيتە ل قەلەمدان)) (الصالحى، فواد: 2001: 54). د پىناسەكا مۇنۇلۇگىدا كو تەكەزىيى ل سەر رۇلى فەگىرانيى وى دكەت، دەما دىبىژىت: ((مۇنۇلۇگ قسە لەگەل خۇ كىردنە لە ناخەو، واتە: بە بى دەنگ و تەنيا و لە ناو زەيندا. جورە گىرپانە ەيەكە تىپىدا ئەزموونەكانى ناو ەو ە سۇزى كارەكتەرى چىرۇك لە ئاستە جىا جىاكانى، زەين لە لە قۇناغى پىش قسەكرن دەنوئىن و ئاشكرا دەكرىن)) (موفتى، پەرى سالىح: 2012: 229). دىسان د پىناسەكا دىترا تەكنىكا مۇنۇلۇگى كو دەسەلات و ئىرپىنا نقىسەرى ل سەر دەقى ئەدەبى ئاشكرا دكەت، ئەوا دىبىژىت: (مۇنۇلۇگ نىزىكرنا دەنگ و ئاگەھىن ەيەكى د تىكستەكى ئەدەبىدا ب فەگىرپانەكا تاكانەيە، كو نقىسەر ل سەر دەقى دەسەپنىت) (مكارىك، ايرنا رىما: 1385: 98). ەروەها د پىناسەكا دىترا تەكنىكا مۇنۇلۇگىدا ەسا ەاتىيە كو مۇنۇلۇگ پىشكەتتەيە ژ ((ئەو دووانەيە كە لە ناخىكى شەلە ژاو دىتە دەرى، كاراكتەر لەگەل ەزىكى نادىار و خۇدى خۇى دىتە دووان)) (ەبدوللا،

دەولەمەند د فى بىافىدا مفا ژ بۇ فەكۇلەنكرنى ژى بەيتە ەەرگرتن و رۇل گىرپانا تەكنىكا مۇنۇلۇگى د فى بىافىدا، بەرەسە بىكەين.

5.1. گرېمانىن فەكۇلىنى:

د پىرۇسىسا ب ئەنجام گەھاندنا ئەفى فەكۇلىنىدا، مە دىقت ئەوى چەندى ب ئاوايەكى زانستى و ئەكادىمى سەلمىنىن: ئەرى چ گىردانەكا ئورگانى دناقەرا تەكنىكا مۇنۇلۇگى و پەگەزى پويىدنىدا ەيە؟ ئەرى مۇنۇلۇگ دىقت ئەرى مۇنۇلۇگ دىقت رۇلى خۇ د پىشدا برنا پويىداناندا ەكو تەكنىك ژ بۇ پىشكەفتن و پىشكەچوونا رۇمانى بگىرىت؟ ئەرى ەفە گونجان د فى بىافىدا ەيە يان نە؟

6.1. پىشكىن فەكۇلىنى:

ئەف فەكۇلىنە ژىلى پىشەكى و ئەنجامان ژ دوو پىشكان پىكەھىت، پىشكا ئىكى يا تىورىيە و (مۇنۇلۇگ و پويىدان) ب خۇفە دكرىت ، ل سەر فان سەرەبابەتان دابەش دىبت: (پەيف و زارافىن مۇنۇلۇگى)، (تىگەھ و پىناسىن مۇنۇلۇگى)، (رۇل و گرنگىيا تەكنىكا مۇنۇلۇگى)، (جورىن مۇنۇلۇگى: مۇنۇلۇگا راستەوخۇ، مۇنۇلۇگا نەراستەوخۇ، مۇنۇلۇگا فەگىرپانكى و مۇنۇلۇگا شەپۇللا ەوشى)، (پەگەزى پويىدانى)، (تىگەھ و پىناسىن پويىدانى)، (جورىن پويىدانان ل دوىف گرنگىيا وان: پويىدانىن لاوەكى، پويىدانىن سەرەكى). پىشكا دووىى ب نافونىشان (پراكتىككرن ل سەر دەقى رۇمانا "ەوارا نەبەسىتى" يە) و پراكتىزەكرنە ل سەر رۇلى مۇنۇلۇگى د پىشدا برنا پويىدانىن رۇمانىدا

2. مۇنۇلۇگ و پويىدان

1.2. تەكنىكا مۇنۇلۇگى: (Monologue)

1.1.2. پەيف و زارافىن مۇنۇلۇگى:

سەبارەتى پەيفا "مۇنۇلۇگ" سى ەەر ەكو ژ پىشكەاتا وى يا ئاشكرا، پەيفەكا لىكدايە، پەيفا مۇنۇلۇگ ب خۇ) پەيفەكا يىونانىيە كو (Monologes) دەيتە دىكاندن و ژ دوو بەشان پىكەھىت، (Monos) ب واتايا "ب تنى يان تاك" و (Legein) ژى ب واتايا "ئاخىقتىن" دەيت. ئەف زارافە د زمانى يىونانىدا، ب رامانا "ب تنى ئاخىقت يان تاك ئاخىقتن" دەيتە بكارەينان (خلىج، منصور: 1383: 117). كەواتە (مۇنۇلۇگ) د بىنەكۇكا خۇدا، پەيفەكا يىونانىيە و ەاتىيە د ناف زمانىن ئەورۇپىدا و گەلى كورد ژى ئەف پەيفە ەكو زارافەكى جىهانى، ەكو خۇ ەەرگرتتەيە و د جور و بىافىن جورەبەجورىن ئەدەبىدا، مفا ژى ەەرگرتتەيە.

پەروين: 2008: 81)، ئانكو مۇنۇلۇگ ئەو ئاخفتن و دانوستاندنە، ئەوا كو ژ ناخەكى كوير و تىكچوويى و نە ئاسايى دەيتەدەرى و كارەكتەر ل گەل ئەوى ھىز و گفاشتنا نەديار، ئەوا كو ل سەر دەروونى وى ھى، دەيتە ئاخفتنى و ئاخفت ھەتاكو ب رىكا مۇنۇلۇگى، ناخى خۇ يى نەھايدار و تىكچوويى، ئارام و تەنا بكتەن.

ل دويماييى ئەم دىشەين بىژين مۇنۇلۇگ ئاخفتنەكا تاكەكەسيە، چىدبىت ب گوھدار يان بىيى ئامادەبوونا گوھدارى دروست دىبىت، ب گوتنەكا دى، مۇنۇلۇگ ئاخفتنا بى دەنگ يان فەژەنا زەينىيە“ ب فى و اتايى كو ھىز يان ئاخفتنا كارەكتەرى پۇمانى بەيتە دەرىپىن (صرفى، محمدرچا“ اسفنديارى، مەسا: 1391: 131). كەواتە ھەر وەكو ژ فى پىناسى و پىناسىن بوورى بۇ مە خويا دىبىت، تەكەزىيا دانەنياسىنا مۇنۇلۇگى ل سەر تاكەكەسەكى و ئاخفتنا وى لگەل خۇ ب دەنگ و بى دەنگ، لگەل ناخ و پامانين خۇيە، بىيى كو پشتبەستنى ل سەر كەسانين دەورۇيەرى خۇ بكتە.

3.1.2. پۇل و گرنىگيا تەكنىكا مۇنۇلۇگى:

ھەلبەت ھەر تەكنىك و رەگەزەكى فەگىرەنەكى دەر جور و ژانرەكى ئەدەبىدا، ل دويىف پىژەيا كارىگەرى و باندۇرا خۇ، پۇل و گرنىگيا خۇ دەرھەمى ئەدەبىدا ھەيە. مۇنۇلۇگ ژى وەكو تەكنىكەكا مەستىيار ب باندۇر، پۇلەكى مەزىن دەدەبىياتا داستانى و درامايىدا دىگىرپىت، ب تايىبەتى ژى د ژانرى پۇمانىدا. مۇنۇلۇگ وەكو وى چەكى كارىگەرە بىيى كو پۇمانقىس ب ھارىكارىيا وى ((لايەنە شاراۋەكانى دەروونى كەسايەتەكان دەخاتەپوو)) (خدر، پىژان رەحمان: 2012: 175)، واتە وى دەمى كو تەكنىكا ((دىالۇگ نەتوانىت گوزارشت لە زمان و بارى دەروونى ناخەپەنگ خواردوۋەكەى كارەكتەر و نووسەر بكت)) (عەبدوللا، پەروين: 2008: 81)، دىيى وى كافي تەكنىكا مۇنۇلۇگى پۇلى خۇ دەرھەمى ئەدەبىدا گىرپىت“ چونكى مۇنۇلۇگ ((دەرىپىنى دەنگىكى ناپەزايىيى خۇدە بەرامبەر بە ھەموو كىشە و ھەزە چەپىنراۋەكان، راستىن و واقىيەتتىن دەرىپىنە، ناتوانىيى بە ئاشكرا و پى بە دەم ھاۋار بىرى و دەرىپىردى)) (موفتى، پەرى سالىح: 2012: 230). دىسان ئەم دىشەين ل بەر تىشكا ئەوى چەندا كو مە گۇتى، ئاماژى ب پۇل و گرنىگيا تەكنىكا مۇنۇلۇگى د پۇمانىدا بكتەن، ب وى چەندى كو مۇنۇلۇگ ((لە پىگاي وىناكردى ناخى كارەكتەرەۋە، تىشك دەخاتە سەر رەۋتى پووداۋ و ئەو زانىارىيانەى لە بارەى پووداۋەكە دەخاتە پوو، كە تەكنىكەكانى دىكەى وەكو دىالۇگ و ۋەسەف نەيانتوانىۋە ئەو قوۋلايىانە ئاشكرا بكتەن))

(رەحمان، عەبدوللا: 2012: 176)“ ئانكو ل فىرى ب فى پۇل گىرپانى، پۇمانقىس ب مفا ۋەرگرتنا ژ تەكنىكا مۇنۇلۇگى، ئەفى ئەرك و پۇلى ھەستىيار دىئىخىتە ل سەر ملين تەكنىكا مۇنۇلۇگى و پىرۇسىسا پىشكەقتنا و پىشكەچوونا پویدانين پۇمانا خۇ، بەرەف پىشكە دەت.

ئەم دىشەين بىژين كو تەكنىكا مۇنۇلۇگى ژىلى ھندى كو گرنىگىيى ب ناخ و دەروونى كارەكتەرى دەتە و دىبىتە خوياكەرا وان ژ بۇ دەرىپىنى، دىسان مۇنۇلۇگ ئامرازەكە كو دىكارىت بىبىتە ((خوياكەرا ھىزوبىر و بۇچوونىن كارەكتەرى)) (بولتون، مارجورى: 1386:

92) د بەرھەمىن ئەدەبىدا و ب تايىبەتى د ژانرى پۇمانىدا. كەواتە دەمى كو پۇمانقىسى د پۇمانا خۇدە نەفىت ب دىالۇگەكى بىبىتە ئەگەرەى دروستبوونا مەملانى دناقبەرا كارەكتەرىن خۇدا دروست بكت، ئەفجا تەكنىكا مۇنۇلۇگى بۇ فى چەندى دى باشتىن چارەسەرى و شىۋەيى كارىگەر بىت، ھەلبەت ئەفى پۇل گىرپانا مۇنۇلۇگى ب رىكا كارەكتەرى مەرچىن خۇ ھەنە و پىدقىيە ل سەر سى بنىياتان يا جىگەر بىت، ئەو ژى: 1. پىپوستە مۇنۇلۇگىست ب باشى ل گەل خۇ و دەروونى خۇ، بى ئاشنا بىت“ 2. ژ لايى زمانىفە، بى بەزىبىت“ 3. ب دەنگەكى بەرز و پاشكاۋانە، ل دەف خۇ دەرىپىنى ژ ھىزوبىر و باۋەرىپىن خۇ بكت (بولتون، مارجورى: 1386: 90).

4.1.2. جورپىن مۇنۇلۇگى:

ھەلبەت تەكنىكا مۇنۇلۇگى وەكو رەگەز و تەكنىكىن دىترىن ئەدەبى، ژ لايى پىسپور و رەخنەگرين ئەدەبىفە، ل دويىف بەرچاۋ ۋەرگرتنا ھندەك بىنەما و تايىبەتمەندىيان، ل سەر چەندىن جورپىن جىاۋان پارفەكرىنە، كو بەرپەلافتىن دابەشبوونا جورپىن مۇنۇلۇگى د ئەدەبىياتىدا ب گىشتى و ب تايىبەتى ژى پەيوەندىدار ب ژانرى پۇمانىفە، ئەف دابەشكرنا ژىرى ل دويىف پۇل گىرپان و پەۋتا پىشكەبىرنا پویدانان ژ لايى كارەكتەرىن پۇمانىفە ھاتىنە پارفەكرن:

1.4.1.2. مۇنۇلۇگا راستەوخۇ:

ئەف جورە ب ئىك ژ جورپىن ھەرە سەرەككىيىن مۇنۇلۇگى دەيتە ھەژمارتن، كو تىدا قارەمان ب شىۋەيەكى راستەوخۇ ل گەل خۇ ئاخفت و ((بايەخ بە دەست تىۋەردانى نووسەر نادىرت، ھەر وەك چۆن وا دانانىرت كە ھىچ جورە گوگىرگىك بوونى ھەبىت)) (مەجىد، ديار فايەق: 2013: 25)، واتە گرنىگىيى ب دەستكارىيىن نقىسەرى نادەت، ھەر وەكو چاۋانى ھەبوونا گوھدارى يا گرنىگ نىنە، ھەرەسا دەربارەى دەمى ژى، د ئەفى جورپىدا بى دەست ب سەرداگرى نىنە، دىبىت دەمەكى بوورى يان دەمەكى پانەبردوۋ بىتن، بەلى پىرانىيا جاران

دەمى داھاتىيە” چۈنكى كاراكتەر ھىزى د (مەجىد، ديار فايەق: 2013: 25) داھاتو دا دكەتن ((بۇ ئەو مەبەستەش ئەكتەر لە پىگەي بەكارھىنانى جىناوى كەسى يەكەمى تاكەوہ (من/م) راستەوخۇ لەگەل خۇدى خۇى دەدوئىت)) (ئەلۋەنى، نەجم خالدا: 2006: 19) “كەواتە ئەكتەر ب پىكا جەنفاي كەسى ئىكىي يى تاك ل گەل خۇ ب خۇ داخۇقىت، ھەروەسا سەرەپاي ئەقى چەندى كو (كەسى دى جەي خۇ ھەيە ل ناۋ ئاخۇقتا كاراكتەرى، بەلى كاراكتەرى پىدقى ب بەرسقا كەسى دى نىنە) (حسین، عەتا رەشىد: 2012: 130) “چۈنكى د ناۋ زاتى خۇدا و ل گەل خۇ داخۇقىت و ئەو تىشت گىدايى ھۇش و دەروونى ئەوینە.

2.4.1.2. مۇنۇلۇگا نەپراستەوخۇ:

ھەروەكو ژ ناۋى وى يى ديار، يا ئىكسەر و راستەوخۇ نىنە، كاراكتەر ب شىۋەيەكى راستەوخو ناخۇقىت، بەلكو ((حىكايەتخوان لەسەر زارى كارەكتەرەو لە چوارچىۋەي ئەو بابەتە، پوودا دەيخاتەپو)) (مستەفا، رىزان عوسمان: 2008: 214) مەبەست ژئ ئەوہ كو پۇمانقىس ل جەي كاراكتەرى داخۇقىت، ب واتايەكا دى پەيام و زانىارى ژ كاراكتەي بۇ پۇمانقىسى و ژ پۇمانقىسى بۇ گوھدارى، ((كە لە شوئىنى پانواي كەسى يەكەمى تاكى (من) پانواي كەسى دووہ و سىيەمى تاكى (تو، ئەو) تىدا بەكاردەھىنرئىت، جۇرى ئەم دوو پانواھش پەيوەندى بە گۆشەنىگاي كەسايەتتەكەوہ ھەيە)) (خدر، رىزان پەحمان: 2012: 178)، كەواتە مەرەم ژئ ئەوہ كو ل جەي جەنفاي كەسى ئىكىي، جەنفاي كەسىن دوويى و سىيى يىن تاك بكاردەھىن و ئەقان جورە جەنفاقن ئەركەكى جەگوركى ھەيە.

3.4.1.2. مۇنۇلۇگا ب قەگىپران ب (تەداعى):

ئەق جورى مۇنۇلۇگى ژ ھەر دوو جورىن بوورى جودايە و يا گىدايە ب دەمى بوورىيى تاكەكەسى (كاراكتەرى)قە و كار و پويدانئىن بوورى ب خۇقە دگرىت، ب گۆتنەكا دى ((جۇرىكە لە مۇنۇلۇگى ناوہوہ بە ھۇى پشت بە ياد و بىرەوہرى و زانىارىيەكانى زەين (الزھن) دەبەستىت بۇ وىنە و دەنگ و پەنگ و بۇن بەرىزى و نزمى)) (پەسول، شوكرىيە: 2005: 79)، كەواتە ئەق جورە پشتبەستنى ل سەر بىرەوہرى و زانىارىيە و بوورىيى كاراكتەرى يىن ھۇشى دكەت “چۈنكى ((ئەق ھەمى پىزانىنە ب پىكا ھەستىن مۇقى ھاتىنە كۆمكرن، و ب ئەگەرى وىنەيەكى ژ دەرقە يان بىھنەكى، يان پەنگەكى، يان دەنگەكى دەھىنە ئازراندن، پويدانەكا پابردو يا عونباركرى دەھىتە بىرا مۇقى، و ل فى دەمى گىردان دناقبەرا ھەردو پويدانئىن كەفن و نوودا

دروست دبت)) (حاجى، نەفيسا ئىسماعىل: 2005: 113). ئانكو ئەق زانىارىيىن كول دەق ھەر كەسەكى ھەين ب پىكا ھەستەكى و د بەرھەمى ئەدەبىدا و ب تايبەتى ژى د پۇمانئىدا ھاتىنە كۆمكرن، ئەق ھەستى كەقنى كاراكتەرى ب پىكا ئەقى جورى مۇنۇلۇگى دەھىتە دەرىپىن.

4.4.1.2. مۇنۇلۇگا شەپۇلا ھووشى:

د ئەقى جورى مۇنۇلۇگىدا زانىارى و پويدان ب شىۋەيەكى زنجىرىيى و ئالۇز و داپراي دەھىنە قەگىپران، ھەروەسا پويدان بەز و نىشكافى و لەناكاو دەھىنە گوھوپىن، كو قارەمان ژ تەوەرەك و بابەتەكى راستەوخۇ دچىتە بابەت و تەوەرەكى دى، ئەق دەملەست چوونا كاراكتەرى ب شىۋەيەكى ئاشكەرايە كو خويىنەر ھەست پى دكەتن، ھەروەسا ((شەپۇلى ھووش، پەيەكى ژ مۇنۇلۇگا راستەوخۇ زىدەترە، شوپ دبتە ناۋ ناخى كەسان)) (حاجى، نەفيسا ئىسماعىل: 2005: 113) “كەواتە ئەق جورە ب ھوپرى دچىتە دناۋ ناخى كاراكتەراندا و پويدانئىن وى ب شىۋەيەكى تىكەل دەھىنە قەگىپران ((تەنيا يەك كەس بە دىرئايى پۇمانەكە بى وەستان دەدو)) (پەسول، شوكرىيە: 2005: 75)، ئانكو ھەر ژ دەستپىكى ھەتا دوپماھىكى، ب تىنى تاكەكەسەك (كارەكتەرك) ب كارى قەگىپران پويدانان پادىبىت.

2.2. پەگەزى پويدانى:

پويدان وەكو پەگەزەكى سەرەكى و ئاڧاكرى ھەر بەرھەمەكى ئەدەبى، خودان گىنگى و سەنگا خۇيە. ئەقى پەگەزى ب شىۋەيىن راستەوخۇ و نەپراستەوخۇ پەيوەندىەكا ب ھىز و توندوتول يا لگەل ھەموو پەگەز و تەكنىكىن دىتردا ھەي، حەتا وى پادەيى كو ئەگەر د بەرھەمى ئەدەبىدا چ پويدانەك نەبىت، ئەو بەرھەمە يى بى گىيانە و نايىتە جەي سەرەنجراكىشانى و نەشيت بالآ خواندەقانى بۇ لايى خۇ پاكىشيت و ناھىتە پەسەندكرن “چۈنكى ھەر وەكو ھاتىيە گۆتن (پويدان واتە گوھوپىن، ب واتايەكا دى، ھەر پويدانەك د پۇمانئىدا گوھوپىنەكا واتادار د پەوش و ھەلومەرجىن زيانا كارەكتەرەكىدا دئەفرىنىت، كول سەر بنەمايى بوھا، دەرىپىن و سەربوپەكىيە) (مك كى، رابرت: 1387: 24).

1.2.2. تىگەھ و پىناسىن پويدانى:

پويدان وەكو پەگەزەكى خودان باندۆر و ئاڧاكرى ھەر بەرھەمەكى ئەدەبى ب گىشتى و پۇمانى ب تايبەتى، ب گەلەك شىۋەيان ھاتىيە پىناسەكرن، كول قىرى دى ئاماژى ب چەند پىناسەيەكان دەين. د

2.2.2. جۈرپىن رويدانان ل دويڧ گرنىگيا وان:

گرنىگىيە بىر تىپتىكى دىباھ شىكرىغا كۆپ جۈرپىن رويدانان د رۇمانىدا ھاتىبەتە كىرىدۇ، ئۇ جۈرە يى كۆپ شىبەستىنى ل سەر گرنىگيا رويدانان دىكەت، ئۇ دىباھ شىكرىغا ل سەر دوو جوران دىھىتە پارڧە كىرىدۇ، ئۇ رۇمى پىنگدەين ئۇ:

1.2.2.2. رويداننىن سەرەكى:

ئۇ رويدانان بىن كۆپ ھەبوونا وان بۇ گرنىيا رۇمانى د پىئويست و گرنىگىيە ئۇ رويدانە ئۇ زنجىرا بوويەرانە، بىن كۆپ د مېشكى نىقىسەرىدا ھاتىنە پىنگدە گىردان ھەموو ب سەر ئىكەڧە پلان و گرنىيا چىرۆكى پىنگدەين ئۇ ھەگەر پلاندا رېتتا رۇمانى نەخشە يەكە ئۇ ھەزى و گىشتىگىر بىت، لادان و گوھوپىنا ھەر ئىكە ئۇ وان، دى بىناتى چىرۆكى ب تەواوتى تىكەت (مىقاد، مەكنون مەھەتتاھەر: 2020: 99) كەواتە ب گۆتەنە كە دىتر ((بىناتى گىرپانە ھەي رۇمانى لەسەر دادەمەزى، لە بەر ئۇ ھەي رۇماننوس لە وردىترىن و شاراوتىر نەپىنى نەبىنراو لە پىرۆسەي گىرپانە ھەكەي دەستپىدەكەت، جىگە لەو پووداوى سەرەكى رەنگدانە ھەي بىر و فەلسەفەي رۇماننوس و مەبەستىكى تايىبەتى خۇي لە پىشتە، كە دەپەوت گوزارشتى بەلى بىكەت و پىشكە شمانى بىكەت)) (مستەفا، رېزان عوسمان: 2008: 59)

2.2.2.2. رويداننىن لاوھەكى:

ئۇ جۈرپىن بوويەران، رويداننىن ھارىكارىن بىن كۆپ نىقىسەر ب ھارىكارىيا وان گىرپا داستانى بەرفەر دىكەت: خەلەكەين وى كۆ ھەمان رويداننىن سەرەكىنە ب ھەقدوۋفە گىردەت، يان ب ھارىكارىيا وان فالآتىيان پىر دىكەت و رېكى ئۇ بۇ رويدانا بوويەرىن سەرەكى خۇش دىكەت، يانزى وان تەواو دىكەت. ئۇ رويدانە دىكارىن بەشەكى گىرگە ئۇ گىرپا داستانى – رۇمانى پىكە بىنن و ھارىكارى بىن، ئۇ بۇ سالوخدانا كارەكتەران و ئىنگەھا داستانى. بەلى ھەر چاوا بىت د گىرگىندا ب پلا دوويى دەين و ب لادان و گوھوپىنا ھەر ئىكە ئۇ وان، چ گوھوپىننىن سەرەكى و بىنەپەتى د رۇمانىدا دوست نابىن (گىوى، حسن احمدى: 1374: 196 – 197). كەواتە ئۇم دىكارىن بىزىن ئۇ ھە ئۇ جۈرە، يى كۆ دىبىتە ھارىكارى ئۇ بۇ دوستونو رويداننىن سەرەكى د رۇمانىدا، ئانكو رويداننىن لاوھەكى ((ئۇ پووداوانەن كە رۇماننوس پەنايان بۇ دەبات، بۇ زىاتىر پوونكرىدە ھە و قولبۇونە ھە و شىكرىدە ھەي پووداۋە سەرەكىيە كان لە چوارچىۋەي پىرۆسەي گىرپانە ھەي دەق، بە مەبەستى دوستكرىدى پەيوەندىيەكى دىالېكتىكى لەنپوان ھەردو جۆرى پووداوى سەرەكى و لاوھەكىدا، تا كۆ دىنامىكىەتى پووداۋە كان

پەرتووكا "فرهنگ ادبيات و نقد" دا، تىگەھى رويدانى ب دوو واتاينە گىردەت، كۆ ئۇ رۇمى پىنگدەين ئۇ: ((يەكەم: چىرۆكا سەرەكى (وب زارافى سىنەمايى "رەوت و رېرەوا چىرۆكىيا") دەقەين دىراماى، رۇمان، كورەتە چىرۆك، ھەلبەستەكا فەگىرپانكى و... ھەتد. دوويەم: زنجىرە يەكە بوويەرىن سەرەكى كۆ ب ھەقرا گىرپا پىك دەين)) (كادن جى. اى: 1386: 10) كەواتە مەبەست ئۇ فان ھەر دوو واتاينان ئۇ ھە، كۆ رويدان ھەكۆ رەگەزەكى سەرەكى، پەيوەندىيەكا زنجىرە يەي يا لگەل رەگەز و تەكنىكىن دىتر ھەي، ھەر ھەكۆ فۇ پىناسى كۆ ئۇ ھەي تىگەھى دوويات دىكەت، دەمى دىبىزىت ((رويدان مەلمانا كارەكتەرانە، ئۇ ئۇنجامى ھەلوپىست و ھەلچوونان لگەل خەلەكەي، كۆ ل دەم و جەھەكى دەستىشانكرىدا پەيدا دىبىت)) (عبدالله، عدنان خالد: 1986: 82).

د پىناسەكا رويداننىدا ھاتىيە كۆ رويدان بىرپىيە ئۇ (زنجىرە يەكە پىنگدە گىرداىيا بوويەرىن يەكەرتى و واتادار، كۆ ل دويڧ ئىك دەين، ھەك بەراھى و ناڧەراست و دوياھىيى، سىستەمەكە ئۇ ل دويڧ يەك ھاتنا ھەژمارەكا كىرانان) (پىرېنس، جىرالدا: 2011: 20). ھەكۆ ئۇ فۇ پىناسى بۇ مە ئاشكرا دىبىت، پىئويستە رېرەوا رويدانان يا رېكخسى بىت و خودان دەستپىكە و ناڧەراست و دوياھىك بىت، ھەتاكۆ ئۇم بىكارىن بىزىن ئۇ رويدانە. د پىناسەكا دىتردا كۆ تەكەزىيى ل سەر ئىكەرتنا بەشېن رويدانان و ھىلېن پىشكەڧتتا وان ب شىۋە يەكە رېكخسى و زنجىرە يەي دىكەت، دىبىزىت: ھەر رويدانەك ئۇ (كۆمەكا بوويەر و پىشھاتان پىنگدەيت، كۆ ئۇ ھەگەر پارچە يەك ئۇ فان بوويەران بەپتە لادان، يانزى گوھوپىن د جەھى واندا بەپتە كىرىدۇ، وى دەمى ئۇ ھەي رويدانى چ گىرگى و بايەخى خۇ نامىنىت) (رەشى، رەشاد: 1975: 19).

ھەر دىسان د پىناسەكا دىترا گىشتىگىرتدا ئۇ بۇ رەگەزى رويدانى ھاتىيە كۆ ((پووداۋ ئۇ رەگەزە يەكە پىرۆسەي گىرپانە ھەي لەسەر بىنات دەنرى لە پوويە پووبوونە ھەي كارەكتە رەكان لە چوارچىۋەي كات و شوپىنىكى دىارىكاردا، ئۇم پوويە پووبوونە وانەش لە پىي ھۇ و ھۇكارە و لە بەدواھاتنىكى رېكوپىكدا يا خۇد بە شىۋە يەكە تىكشكىنپاۋ، بە بى رەچاۋكرىدى ھۇ و ھۇكار دەخىنە پوو. بەم پىيە ھەموو پووداۋىكى (رۇمان) مەبەستىكى تايىبەتى لە داويە، كە رەنگدانە ھەي بىرى نووسەر دىارى دەكات)) (مستەفا، رېزان عوسمان: 2008: 19). ئۇ ھە دەربارەيى تىگەھ و پىناسىن رەگەزى رويدانى د رۇمانىدا.

2.3. پېشىدا برنا پويىدانا لاوهكى ب پىكا مۇنۇلۇگا ب نەراستەوخۇ:

دىسان ل دەمى ناساندانا (عەلىيى) بابى ژيانى و پويىدانا لاوهكىيا ب دەستفەھىنانا پىسپورىيا وى و چاوانىيا سەردەرىكرنا وى لگەل كەسىن دەرووبەر و كارىگەرىيا ئەقى چەندى ل سەر ئەندامىن مالىباتا وى د پىرسىسا دروستىبوننا پويىدانتىن ژيانا وان يا پۇژانەدا، بۇ قى چەندى ژى، پۇمانقىسى مفا ژ مۇنۇلۇگەكا نەراستەوخۇ وەرگىتىيە: ((ب خوه، دوو تايىبەتتىن باقى ژيانى ھەبوون، كىم ئاخفتن و د ئاخافتنى دە، بى ھەلچوونى. ئەق تايىبەتتىن وى، شۇپا خوه د بنەمالا وى دە ژى ھىشتىبوو. وى ئەق پەفتارىيا خوه ژ پىسپورىيا خوه وەرگىتتو، پىسپورىيا وى ژى موزىك بوو. ئەو مامۇستايى قى وانى، ل قوتابخاننا ئافجى بوو. ھەروھا ژى دگوتن، ئەو كىم گوتنە، بەلى موسىقا وى ب ئاخافتنە. ئەو ئاخافتنا ب ئاوازى، وەكو ئاقى خوه جۆمەرد بوو و ب خەلكى پە دەستفەكرى بوو، بەلى د گوتتىن خوه دە، چكوس بوو)) (باقى نازى: 2019: 9). كەواتە ل قىرى ئەگىر رابوويە ل شويىنا كارەكتەرى ئاخفتىيە و ھندەك زانىارى گەھاندىنە و پىرسىسا پويىدانان پىشەقىيە، بەلگە ژى ھەبوونا پاناوين (وى، ئەو)نە، لەورا د شىاندانا ھەيە بەيتە گوتن كول ل قىرى مۇنۇلۇگەكا نەراستەوخۇ، بوويە ئەگەرى بەرەق پىشىدا برنا پويىدانا لاوهكى د قى پۇمانىدا.

3.3. پېشىدا برنا پويىدانا لاوهكى ب پىكا مۇنۇلۇگا راستەوخۇ:

د بەردەوامىيا بەرجەستەكرنا پىرسىسا پىشەقىيە برنا پويىدانان ب پىكا تەكنىكا مۇنۇلۇگى د قى پۇمانىدا، دەمى دايابىن ژيانى بەحس ژ شويكرنى دكەن، ل قىرى ژيان كو كارەكتەرا سەركەيە، ب پىكا مۇنۇلۇگەكا راستەوخۇ، بۇچوونا خۇ سەبارەتى پويىدانا پىرسىسا شويكرنى دەردىپىت، كانى پىدقىيە يا چاوانى بيت: ((شووكرن، نە ژ بۇ پۇژەكى يە، ھەگەر ئەو كەسى كو ئەز پى شوو بكم، نە ل گۇرا دلئى من بە، ئەزى نەكم...)) (باقى نازى: 2019: 10).

4.3. پېشىدا برنا كۇما پويىدانان ب پىكا مۇنۇلۇگا ب قەگىران:

دەمى كو بابى ژيانى عەلى لگەل مىقانى خۇ، كو دەركەقتىنە د ئاڧا سىروشتىدا بۇ سەيرانى، جارەكا دى تەكنىكا مۇنۇلۇگى ژ جورى يا ب قەگىران يانزى بىژىن يا ب (تەداعى)، پۇلى خۇ د بەرجەستەكرنا كۆمەكا پويىداناندا دگىرپىت: ((مام عەلى، ل سەر خوهستەكا ماعزىوبان رابوو سەر خوه و بەرى كو ب رى بكەقە، ئاورپىن خوه ل نەھىلى

بە شىتوھەكى چالاک و كارىگەر و زىندوو، پىشكەش بە خويىنەران بكات)) (مستەفا، پىزان عوسمان: 2008: 84). ئەقە ژى سەبارەتى دابەشبوونا جورپىن پويىدانان د پۇمانىدا.

3. پىشكا دوويى

پۇمانا "ھەوارا نەبەسىتى" (2) يا پۇمانقىس (باقى نازى: 3) پۇمانەكا مېژوويى – كەتواريە، كو ھىزا سەركەييا وى ل سەر ھەوين پەشىن ئەنڧاللىيە ل دژى گەلى كورد ل باشوورى كوردستانى، ژ ئالىيى پۇژىما بەسىيا عىراقىقە، كو پۇمانقىسى ل ساللا (2017 ز). نڧىسىيە و ل ساللا (2019 ز). ل دھوكى وەشاندىيە. ھەلبەت ل دويف ئافونىشانى قەكۆلىنى، كو ((پۇلى تەكنىكا مۇنۇلۇگى د پىشىدا برنا پويىدانىن پۇمانىدا – پۇمانا "ھەوارا نەبەسىتى" يا (باقى نازى) وەك نمونە)). دى نوکە ل دويف گرىمانا قەكۆلىنى، د بىياقى پىراكتىكىدا ئەو ل بەرى نكە ئامازە پى ھاتىيەكرن، سەلمىنىن و دەينە خويانىكرن:

1.3. پېشىدا برنا پويىدانا سەركەكى ب پىكا مۇنۇلۇگا ب قەگىران:

ھەلبەت د بىياقى پىراكتىكىدا، پىدقىيە ل دويف پەوتا پىشەقىيەچوونا پويىدانىن ئەقى پۇمانى بچىن. ئەگەر ل دەستپىكىن پۇمانى دەست پى بکەين، دى بىنىن كو پۇمانقىسى دەمى ئاخفتنا كارەكتەرەكى پۇمانى، كو پىشەمەرگەيى ب ئاقى (عەلى) يە قەدگىرپىت و مفا ژ مۇنۇلۇگەكا ژ جورى ب قەگىران (ب تەداعى) وەرگىتىيە و قىايە ب پىكا وى، پەوتا دروستىبوون و پىشكەقتنا پويىدانىن پۇمانى ژ بۇ خواندەقانى پوهن بکەت، كو ل دويف ئافەرۇكا پۇمانى، ئەقە دبىتە پويىدانەكا سەركەكى: ((قېرىن و گرىيى ب ھىزاران زارۇك و دايكان كو ب دەھان سال بەرى، ل قى نەھىلى، ل گوھىن وى دان، نوکا ژى ئولانا وان ل زىلانا گوھىن وى ل ھەق قەدگەريان و ب وان پە كەلكە لا گرىيى چىپايانزى، وى چاخى وەكو بارانى ب سەر وان دە دەھاتە خوارى. ئەوى باش دزانى، چاوا مۇقۇ د شەر دە، نە دوورى مرنى يە، وەھا ژى، ئەق ھۇفكا كو ژ بەر شەر دپەقە، نىزى مرنى دبىت، ئەو و ھەڧاللىن وى بىن پىشەمەرگە، تىگەشتن تەنى قەگەر ژ بۇ قەڧلى مايە، كو ئەو ژى ھاتنا بەر دەستى دوژمنە)) (باقى نازى: 2019: 7). وەكو يا ديار، ئەقە بەسكركنا پويىدانان ل دەمى بوورى و گرىدانان وان ب دەمى نەھقە، مۇنۇلۇگەكا ب قەگىرانە، كو ئەكى دەستپىكرنا بەرەق پىشەقىيە برنا پىرسىسا ئەنڧاللىن پەش دگىرپىت.

7.3. پېئىشدا برنا پويدانا سەرەكى ب رېكا مۆنۈلۈگا نەراستەوخۇ:

د بەردە وامييا پويدانين سەرەكيتن پۇمانئيدا، ديسان پۇمانئىسى جارەكا دى مفا ژ مۆنۈلۈگا نەراستەوخۇ وەرگرتييه وئە پويدانا هاتنا فرۆكەيان و دروستبونا ترس و سەھمى ب سەر زيان و كاروانى وان يى ئاراستەكرى بەرەقە دەرو چارەنقىسى نەديارقه، ب قى تەكنىكى بەرجەستە كرىيە: ((ئەوى بەرى خوه دا ئاسيمانى و ئەو ژ ئاشوپا هزرى، هاتە تەنگافيا رەوشا دۆزەھى و ئەو نەگه نە ئاورپن خوه قە و نە ژى ب هزرا خوه قە دوربچە، ژ بەر كو دەنگى بالەفران گرتە سەر ئاسيمانى و پېرە - پېرە پيلين ژ بەر توفانا ترسى سەر قەفلى قە هاتن، قىرپىنى گرتە سەر ئاسيمانى و ئەرد ب لاشان قە ما نوخماندى... و ب قى ژى بېدەنگى، ئەو بېدەنگيا ژ بەر هېقى و ترسى)) (باقى نازى: 2019: 49).

8.3. پېئىشدا برنا پويدانا سەرەكى ب رېكا مۆنۈلۈگا راستەوخۇ:

ديسان د ئامازەپيكرنا ب پويدانا قەدەرا وى يا رەش، يا كو هاتىيە بەرسىنگى وى و كەسوكارىن وى، ب رېكا مۆنۈلۈگا راستەوخۇ، ژيان ب خۇ دەربريت و دىبىژيت: ((ئەم ل هېقىا چ بووين و چ كەت بەر مە ! ديارە قەدەرا مە وەهايه... و تشتەك د دەستى مە دە ئەمايه...)) (باقى نازى: 2019: 54). هەر ديسان د بەردە وامييا پۇل گىرپانا مۆنۈلۈگا راستەوخۇ د پېئىشەبرنا پروسىسا پېئىشەچوونا پويدانين ئەقى پۇمانئيدا، دەمى جانى بەحس ژ پويدانا سەرەكيا زۇردارى، دپندايتى و دەستدريژيا زەلامين ئەمنا بەعسى دكەت، كانى چ ب سەرى وى هينايە، لگەل خۇ دئاخفيت و دىبىژيت: ((ديارە، ژ بەر قى چەندى: ئەز هەر دەم د خەونى دە مە، ژ بۇ كوشتنا بىرئانين خوه، هەما ئەز رابم و ب جارەكى بكوژم، ئايا وى دانپيدانەك هەبە، كو ئەز قەهرەمانم، بەلى ب شىۋەيەكى دن؟)) (باقى نازى: 2019: 59).

9.3. پېئىشدا برنا پويدانا سەرەكى ب رېكا مۆنۈلۈگا راستەوخۇ:

هەرودەها ژى هەر گرپدايى ب جانئىفە و پويدانا سەرەكيا ئەوى دەستدريژيا كو زەلامين ئەمنا بەعسيان كرىنە سەر پوومەتا وى و ئەو كرىت كرىن، ب ناخەكى تىزى و دلەكى ب شەوات، جانى ب ديالوگەگا راستەوخۇ كو يا ب تىنيە، ئاراستەيى گازندەيىن خۇ دەتە ئالىيى جفاك و خەلكى و دەربرىنن ژ وى ئىشنا مينا مرنى كەت و

گەراندن، تەنى فالامى مال بەرچاقان و ئولانا قىرىنا ب سالان، هەر د گومى دە، پېرە مان. ب گائافىتتا خوه، گائافىتتەن شەرقانين كو ئەو د ناف وان دە بوو، بەر ب چىايى قە هاتن بىرا وى)) (باقى نازى: 2019: 13).

5.3. پېئىشدا برنا پويدانا سەرەكى ب رېكا مۆنۈلۈگا نەراستەوخۇ:

ديسان پۇمانئىسى ل جەھكى دىترى قى پۇمانى، ژ بۇ ئاشكراكرنا چاوانيا پېئىشەچوونا پويدانا سەرەكيا دەستدريژيكرنا ل سەر پوومەتا ژيانى و كچين دىترين مينا وى د پروسىسا ئەنفاليدا، مفا ژ مۆنۈلۈگەگا نەراستەخۇ وەرگرتييه: ((ب خوه، ب قى چوونى ژيانى مرن ب چاف و دلان دديت و تشتەكى دن. ئەو تشتى دن، هەستا ب كۆلايەتتى و ديسا تشتەكى دن. ئەو تشتى دن ژى، نە ب ناف دبوو و نە ژى... بەلى هەر ئەو ب قەفلى رە دچوو و كەنگى ئەو نىزى ئەو هېلا سۆر كو ل بەر وان هاتبوو دان، ئىدى هز ب قەگەرى رە نەمابو)) (باقى نازى: 2019: 14).

6.3. پېئىشدا برنا پويدانا لاوەكى ب رېكا مۆنۈلۈگا تىكەلا راستەوخۇ و نەراستەوخۇ:

هەرودەها د پەرەگرافەكا پۇمانئيدا، ب مەرەما بەرچاقكرنا ئاوايى پويدانا لاوەكيا هەقىناسينا (جانى) لگەل (ژيانى) و ئەو حەز و مەيلا كو جانى بەرامبەرى خواستەكا دلى خۇ و تەناكرنا ئاگرى ناخى خۇ ب لەشى ژيانى را و پويدانا سەرەدەريكرنا جفاكى لگەل وى، مفا ژ مۆنۈلۈگەگا تىكەلا نەراستەوخۇ لگەل راستەوخۇ هاتىيە وەرگرتن: دەستپىكى ب رېكا مۆنۈلۈگا نەراستەخۇ: ((ل قى، هەست ب خوه كر كو پىر دوربچە و نياسينا وى ب ژيانى رە نەگەشتىه وى ئاستا كو هەر تشتى ژ هەق رە بېيژن. ئەوى ل ژيانى نەرى، ب خوه رە ما و خوهست هزرا خوه ل سەر ئاورا چاقان و هنگفاندنا لاشان ب هەق رە، ژېرە بېيژە)) (باقى نازى: 2019: 21). پاشان ب مۆنۈلۈگا راستەوخۇ بەرسفا وى حەزا خۇ بۇ ژين و ژيارا خۇ كر و گوت: ئەق گۆتن د دلى وى دە ليدان: ((من ب چاقين حەزكرنى ل جيهانى دنەرى، بەلى ژ بۇ چ، ب چافەكى دن ل من هاتە نەرىن؟)) (باقى نازى: 2019: 21). هەر وەكو دىبين، ل قىرى پويدانا نياسين و حەزا جانى بەرامبەرى ژيانى، ب رېكا مۆنۈلۈگا نەراستەوخۇ هاتىيە دەربرىن و بوويرا سەرەدەرى و زۇردارىيا جفاكى بەامبەرى وى، ب رېكا مۆنۈلۈگا راستەوخۇ هاتىيە دەربرىن.

دېيىڭىز: ((ھۇ خەلكتۇ! گىرىي من تىت، ژ بۇ خودى ھوون ژى ب من پە بگرين و دە بەلا يىن كو ھىسرېن وان زوھا بوونە، ل مە بنەپن و بکەنن. ما نە من گۇتبوو كو ھىسر دەستىشانا مۇرقايتىي د مۇقى دە يە. ب گىرىي خوھ پە، ئەز دخوازم، ژ خوھ و ژ دونيايى بخەيدم، بەلى ژ بۇ خوھدئ، ب خەيدى ژ من پە نەبن پشگر! ئەز دخوازم ھوون بزانب، ئەفېن چاڭ ھۇڭ، وى چ ل پەى مە بەيلىن)) (باقى نازى: 2019:65).

10.3. پېشدابرنا پويدانا سەرەكى ب رېكا مۇنۇلۇگا نەراستەوخۇ:

ھەر د بەردەوامىيا پويدانا سەرەكىيا بى پوومەتكرنا جانى، كو كرىارا سىكىسى ژ لايى بەرپىسى بەسىفە لگەل وى دەھتەكرن و دەمى وى ھاي ژ خۇ دىت، دقېت نەرازىبوونا خۇ بەرامبەرى وى چەندئ دەرىپىت، بەلى نە شىان ھەنە و نە ژى وېرەكى، لەوما ب دىالۇگەكا راستەوخۇ بەرامبەرى بەرپىسى بەسى، كو كرىارا سىكىسى لگەل وى ئەنجام دايە، يا دلى خۇ، لگەل ناخى خۇ دىيىڭىز: ((من ژى، خوھست ئەز ژىرە بېيژم، ما نە دىلك بەرى خوھ بدە، پېنچ پۇژان يارىان ب كووچكان پە دكە و دووپە خوھ ددە يى دلى خوھ، بەلى ئەزى ژ بۇ چ خوھ بدم كەسى بى دلى خوھ؟ بەلى پەوشا من، نە پەوشا قى گۇتنى بوو و ئەز مام بىدەنگ)) (باقى نازى: 2019:72). كەواتە جانى ل قىرى پىشتى كو كرىارا سىكىسى لگەل ھاتىيە ئەنجامدان، قىايە كو نەرازىبوونا خۇ دەرىپىت، بەلى ژ بەر بى دەسەلاتىيا خۇ و نەوېرىانى، ب تنى ب مۇنۇلۇگەكا راستەوخۇ، نەرازىبوون و گازندەيا خۇ دەرىپىيە.

11.3. پېشدابرنا پويدانا سەرەكى ب رېكا مۇنۇلۇگا نەراستەوخۇ:

دەربارەيى راستىيا دەستىكرنا پويدانا سەرەكىيا ھەوېن رەشىن ئەنقالى ژ لايى بەسىانفە، پۇمانقىس ب مۇنۇلۇگەكا نەراستەوخۇ ل شوينا جانى وى چەندئ ددەتە خويناىكرن، كول وىرى ب زاراقى "فەرمانا كوردان" ھاتىيە ناساندن: ((ب چوونا دەمى، ئەوى راستىيەك د گۇتتا مەسئولى ئەمىنەتا سەدامى دە دىت، كو ئەو ژى دەستىكرن ب فەرمانا كوردان بوو. ئەرى، ئەو نە ب قى نافى بوو، بەلى ژى كەمباخر بوو)) (باقى نازى: 2019:85)

12.3. پېشدابرنا پويدانا سەرەكى ب رېكا مۇنۇلۇگا راستەوخۇ:

ول دويماهىيا پۇمانى، پۇمانقىسى جارەكا دى ژ بۇ بەرجەستەكرنا پۇسىسا پېشفەچوونا پويدانىن پۇمانى بەرەڭ داويىفە، مفا ژ مۇنۇلۇگەكا نەراستەخۇ ۋەرگىرىيە و شىايە ب رەنگەكى جوان، فەگىرانا قەدەر و چارەنقىسا رەشا ژيانى و مالباتا وى و هزاران كوردىن دىتر بكت: ((ژ خوھ، د قى دەمى دە، ژيانى كەتە بەر پىەك تارى كو روھنى، د داويى دە، نە دەھتە دىتن. و ئەو كولىلكىن كو پۇژەكى ژ پۇژان، ب خەمگىنى د گىانى وى دە، د پشكقىن، ئىدى چلمسىن. ب قى ژى، ھەست و گىانى وى ھاتن پەرتاندن. و بەرى كو چەند گافان بەر ب خاچەرىكا مرنى فە باقىژە، ئەوى ب ئاوپىن خوھ خاتر ژ باقى خوھ خوھست و ئەوى ژى ب ھىسرېن خوھ بەرسىفا وى دا. ئەفجا، ئەوى ب ئاوپىن خوھ، ل پاش خوھ نەپى و دىت كو رىزەك بى داوى، ژ كەچان، دانە سەر قى شوپا ل بەر وندابوونى)) (باقى نازى: 2019:86). كەواتە ھەر ب رېك و مفا ۋەرگىرنا ژ تەكنىكا مۇنۇلۇگى، كو ژ جورى مۇنۇلۇگا نەراستەوخۇيە، پۇمانقىس دويماهىيى ب پۇسىسا پويدانىن پۇمانا خۇ يا كو ب دويماهىيەكا فەكرى دەينىت.

4. ئەنجام

پىشتى ب دويماهى ھاتنا ئەقى فەكۆلىنى، ھەر ۋەكول دەستىپىكا گرىمانەيا فەكۆلىنى مە ئامازەپىكرى، ئەم گەھشتىنە چەند ئەنجامەكان:

پمۇنۇلۇگ ۋەكو تەكنىكەكا ھەستىار و كارىگەر د ئەدەبىياتىدا ب گىشتى و د ژانرى پۇمانىدا ب تايىبەتى، شىانېن پۇل گىرانى د بەرەڭ پېشدابرنا پەگەزىن دىترېن فەگىرپانكىدا، ژ وان ژى پەگەزى پويدانى د پۇمانىدا ھەنە.

انپۇمانقىسى ۋەكو شارەزا و خودان سەربوپا دىرژا بەرھەمدارىيى، شىايە تەكنىكا مۇنۇلۇگى ۋەكو چەكەكى ب باندۇر و كارىگەر بىخىتە د خزمەتا پۇمانا خۇدا، ژ پىخەمەت پېشدابرنا پويدانىن پۇمانا خۇ ئەوا ل ژىر نافى "ھەوارا نەبەستى."

3. ژ وان چوار جورېن تەكنىكا مۇنۇلۇگى كو د بىاقى تىورېدا مە ئامازە ب وان كرىيە، مفا ژسى جور ژ وان جورېن تەكنىكا مۇنۇلۇگى ۋەرگىرىيە، كو ئەو ژى جورېن: (پاستەوخۇ، نەراستەوخۇ و يا ب فەگىرپان).

كەمۇنۇلۇگا نەراستەوخۇ ژ بەر سىروشت و پىكھاتا پويدانىن ئەقى پۇمانى و پۇسىسا پېشفەچوونا وان، ب پىزەيەكا پتر ژ ھەر دوو

ول ساللا (1980 ز.) ل زانكۇيا موسكۇ يا حكومى، ناما دكتورايى وەرگرتىيە. ساللا (2003 ز.) دەيتە باشوورى كوردستانى و بۇ ماوهيى نىزىكى يازدە سالان ل ھەر دوو زانكۇيىن دھوكى و زاخۇ، وانەيان دبىڭيت و ل ساللا (2014 ز.) خانەنشېن دبىت و نوكة ژى ل وەلاتى پووسيايى دژىت و يى بەردەوامە ل سەر خەباتا خۇ يا ئەدەبى و پەوشەنبرى. (باقى نازى) حەتا نوكة خودان پترى ژ (30) بەرھەمانە. ژ گرنگترىن بەرھەمىن وى ژى: پۇمانىن: "چىايىن ب خويىن ئافدايى" ستۆكھۆلمى تە چ دىتە بىژە "دارا پەلوه شىايى" ھىلىنا پەپووكان" خەونا ب ھىقى". ھەرۋەھا كورته پۇمانىن: "ھەوارا نەبھىستى" مريى حەرام" ھىسرېن گۇتتا بى گۇتن" خوھ شىيا ب ئىش". ديسان كۇمەلە چىرۆكىن: "گۇفەندا ل بەر مرنى و ھىسر و باران". تىۆريا ئەدەب (ئامادە كرن) "دىرۇكا ئەدەبا بىيانى (5 بەرگ – ئامادە كرن)" فەرھەنگا تىرمىن و يژەبى (ئامادە كرن) و پىژمانا كوردى (ئامادە كرن).

6. لىستا ژىدەران

- 1.6. پەرتووك:
- 1.1.6. ب كوردى:
- ئەلۋەنى، نەجم خالدا. 2006، تەكنىكى دايەلۇگ لە ھەندى نمونەى ھاوچەرخى كورته چىرۆكى كوردىدا. چاپخانەى ئارابزا. كەركوك .
- دەباقى نازى. 2019، ھەوارا نەبھىستى. چاپا ئىكى. چاپخانا پانى – ئىران. دھوك. فۇندا جانى خەلەف.
- بەياتلى، قاسم (دكتور). 2013، تىگەھ و دەستەواژەيىن شانۆيى. و: حكەمەت زىوكى، دھوك. رىقەبەريا چاپ و بەلافكرنى – دھوك.
- پرىئىس، جىرالدا. 2011، زاراقىن ھەگىرپانى. و: عابد خەزەندە، و: جلال مستەفا، دھوك. پىۆژى ھەقىشىكى كۇڭۇارا مەتبىن و ەزارەتا پەوشەنبرى و لاوان.
- راحاجى، نەفىسا ئىسماعىل. 2005، تەكنىكا ھەگىرپانى د كورته چىرۆكىن فازل عومەرى دا. چاپخانا ھاوار. دھوك. ەشانان ئىكەتيا نقىسەران.
- خدر، پىژان پەحمان. 2012، تەكنىكى گىرپانەوہ لە پۇمانەكانى (عەبدوللا سەراچ) دا. چاپخانەى پۆژەلات. ھەولېر. بلاءوكراوہى يەكيتى نووسەرانى كورد – مەلبەندى گشتى.
- كىرەحمان، عەبدوللا. 2012، پۇمانە شىعر (مىژو و سەرھەلەدان). چاپخانەى رۆژەلات. ھەولېر. بلاءوكراوہى يەكيتى نووسەرانى كورد – مەلبەندى گشتى.
- پەسول، شوكرىە (د). 2005، تەكنىكى گىرپانەوہ لە چىرۆكەكانى (مارف بەرزنجى) دا. چاپخانەى ەزارەتى پەروەردە. ھەولېر.
- مستەفا، پىژان عوسمان. 2010، بىياتى جۆرەكانى پوودا لە پۇمانى كوردى باشوورى كوردستاندا 1985 – 1990. ھەولېر. بلاءوكراوہى ئەكادىمىيى كوردى.

جورين ديترين ئامازەپىكرى، ژ لايى (باقى نازى) فە مفا ژى ھاتىيە وەرگرتن، ب تاييەتى پويدانين سەرەكى. بى مفا وەرگرتنا پۇماننقىسى ژ مۇنۇلۇگا پاستەوخۇ، د ئاستەكى باشدايە بۇ پىشقەبرنا پويدانين سەرەكى و لاوھكىين ئەقى پۇمانى، كو رۇل گىرپانا فى جورى، پشتى جورى مۇنۇلۇگا نەپاستەوخۇ دەيت. 6. بۇ بەرجەستەكرن و بەرەف پىشقەبرنا پروسىسا پىشكەفتنا پويدانين فى پۇمانى، (باقى نازى) ب كىمى مفا ژ مۇنۇلۇگا ژ جورى ب فەگىرپان يانژى يا (تەدەقى) وەرگرتىيە، كو د بايەخىدا ئەف جورە ب پلا سىيى دەيت.

5. پەراويز

1. Émile Benveniste: پۆژەلەتئاس و زمانناسى فەرەنسى، ساللا (1902 ز.) ژدايكوبويە و پىرانىيا كار و بەرھەمىن وى دەربارەيى فەكۆلىيىن ل سەر زمانين ھندوئەورۆپىنە. نافىرى ل ساللا (1976 ز.) مرييە.
2. پۇمانا "ھەوارا نەبھىستى"، پۇمانەكا پۇماننقىسى مەزنى كورد (باقى نازى) يە كول ساللا (2019 ز.) ھاتىيە وەشانەن، ژ لايى فۇندا (جانى خەلەف) فە. مژارا سەرەكيا ئەقى پۇمانى، ھەويىن پەشىن ئەنفالينە كو پۇماننقىس بەحس ژى دكەت، كانى چاوانى ئەف ژۇردارى و تاوانا دژى مۇرقاھەتەيى ب سەرى گەلى كورد ل باشوورى كوردستانى ھاتىيە و ھەرد پروسىسا ئەقى ھەويىدا، بەحسى چەندىن پىسرېن گرنگ و ھەستارىن جفاكى كوردى ژ زاردەفى ھەردو كارەكتەريىن سەرەكيا ئەقى پۇمانى فەدگىرپىت، ئە و ژى (ژيان)، كو كچەكا كوردا موسلمانە و ھەقالا وى (جانى)، كو كچەكا كرىستيانە. گەلەك پويدانين نەخۇش ب سەرى فان ھەردو كچان دەين، بەلى (جانى) ب چوونا خۇ بۇ ئەورۇپا لگەل دايكا خۇ قورتال دبىت. (ژيان) ژى وەكو ھزاران كوردىن ديتەر بەرەف قەدەر و چارەنقىسيەكى نەديار و پەشى ژيانا خۇفە دچن ...
3. نافى وى (محەمەد عەبدولەتيف عەبدولرەھىم) بى نافدار ب (باقى نازى) يە، ل ساللا (1946 ز.) ل گوندى (كۆچوكا) ل سەر خەتى، ئانكو باكورى كوردستانى ژ دايكوبويە . ل ساللا (1953 ز.) لگەل مالباتا خۇ ھاتىيە بن خەتى، ئانكو پۇژئافايى كوردستانى. ل ساللا (1957 ز.) ماللا وان ب ئىكجارى ل بن خەتى ئانكى دبن. ل دەستپىكى ل عامودى ئانكى بوون، پاشان ھاتنە فەگۇھاستن ژ بۇ باژىرى (حەسەكى) و تا ساللا (1967 ز.) خواندنا خوہ ل ويىرى برييە سەرى. ساللا (1969 ز.) ژ بۇ خواندنى چوويە ئىكەتيا سۇقىتەتى

کی، رابرت مک. 1387، داستان (ساختار، سبک و اصول فیلمنامه‌نویسی)، رابرت مک کی، ت: محمد گۆز ئابادی. چاپ سوم، تهران. انتشارات هرمس .

2.6. نامین ئەکادیمی:

1.2.6. دکتۆرا:

حسین، عەتا رەشید. 2012. بنیاتی دەق لە درامای کوردیدا (1911 - 1970) راپەڕین. نامە ی دکتۆرا. زانکۆی سلێمانی. سلێمانی.

حەسەن، شەفان قاسم. 2019. بەرجەستەبوونا مەلەلانا ھەژنە ھەڤدژن دراماتیکی د داستانا "شیخی سەنعان" یا (فەقیی تەبیران) دا. نامە ی دکتۆرا. کۆلیژی زمان. زانکۆی سەلاحەددین. ھەولێر.

مەجید، دیار فایەق. 2013. شەپۆلی ھۆش لە رۆمانی کوردیی باشووری کوردستاندا (بە دیالۆکتی کرمانجی ناوەراست 1972 - 2002).

نامە ی دکتۆرا. زانکۆی سلێمانی. سکۆلی زمان. سلێمانی.

مێقدا، مەکنوون مەمەد تەر. 2020. تەکنیکا دیالۆگا درامایی د (حەیرانۆک) کوردیدا. نامە ی دکتۆرا. کۆلیژی زمان. زانکۆی سەلاحەددین. ھەولێر.

3.6. گۆڤار:

1.3.6. ب فارسی:

صرقی، محمدرچا (دکت) "اسفندیاری، مەسا. 1391. انواع تک گوئی در منقوومەهای عگار. نشریە ادب و زبان. شماره 32. سال 15.

4.6. چاڤپیکەڤتن:

ردی بافی نازی (دکتۆر). 2019/11/25، چاڤپیکەڤتن. زاخۆ. زانکۆیا زاخۆ.

فاکۆلتییا زانستین مەرفاھەتی. پشکا زمانی کوردی. دەمژمێر: 1:30.

عەبدوللا، پەروین. 2008، رەگەزەکانی دراما لە شیعرە ی لیریکی کوردیدا (کرمانجی خواروو 1988- راپەڕین). سلێمانی. چاپ و پەخشێ سەردەم.

موفتی، پەری سەلح (د.). 2012، گۆرانیەووە لە چیرۆکەکانی (ئەحمەد مەمەد ئیسماعیل) دا، چاپخانە ی حاجی ھاشم. ھەولێر. بڵاوکراوە ی ئەکادیمیایی کوردی.

2.1.6. ب عەرەبی:

12. الصالحی، فواد (د.). 2001. علم المسرحیة وفن کتابتھا. اردب. دار الکندی للنشر والتوزیع.

رشدی، رشاد (د.). 1975. نقریە الدراما من ارسلو الی الان. بیروت. دار العودە. عبدالله، عدنان خالد (الدکتۆر). 1986. النقد التگیبکی التحلیلی. بغداد. دار الشۆن الپقافە العامە.

3.1.6. ب فارسی:

بولتون، مارجوی. 1386، کالبدشناسی درام. ت: رچا شیرمرز، چ: دوم، تهران: نشر قگره.

16. خلج، منصور. 1383، تئاتر و نشانه‌ها. تهران: نشر سوره ی مهر.

ریما مکاریک، ایرنا. 1385، دانش نامە ی نقریەهای ادبی معاصر. ت: مهران مهاجر و محمد نبوی، چ: دوم، تهران: مؤسسە ی انتشارات ئگه.

گیوی، حسن احمدی (دکت). 1374، از فن نگارش تا هنر نویسندگی. تهران: نشر وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.

کادن، جی. ای. 1386، فرهنگ ادبیات و نقد. ت: کافم فیروزمند، چ: دوم، تهران: نشر شادگان.

وظيفة تقنية المونولوج لإستباق الاحداث في النص الروائي - رواية "هاوارا نيهيستي" للروائي (بافي نازي) انموذجا-

الملخص:

الرواية كجنس ادبي مهم من الادب الملحمي، بصورة تقريبية جميع انواع الاجناس والتقنيات السردية. هنالك علاقة تسلسلية بين هذه التقنيات واحيانا يكونون علاقة تكميلية مع بعضها و علي سبيل المثال، لا يوجد حوار بدون الشخصيات وكذلك لا يوجد احداث وصراع بدون تقنيات الشخصيات والحوار. المونولوج - بجميع انواعها- تقنية مهمة في النصوص الادبية بصورة عامة والنص الروائي بصورة خاصة لها وظيفة مهمة خاصة اذا كان الروائي ماهرا يستطيع ان يجسد هذه التقنية في اغناء نصه الروائي من الناحية التقنية والسردية. (بافي نازي) كروائي صاحب تجربة، استطاع ان يستفيد من تقنية المونولوج ويوظفها في خدمة التقنيات الاخرى وخاصة في خدمة عنصر الحدث لاجل توجيه مسار الاحداث في النص الروائي، لهذا السبب كان اختيارنا علي الرواية هاوارا نيهيستي" للروائي (بافي نازي) مادة لبحثنا هذا. استطاع الروائي في هذه الرواية ان يوظف تقنية - المونولوج بجميع انواعها - لخدمة استباق الاحداث في نص الرواية ولهذا السبب كان اختيارنا لعنوان هذه الدراسة والمعنونة بـ ((وظيفة تقنية المونولوج لإستباق الاحداث في النص الروائي رواية "الصرخة الصامتة" للروائي (بافي نازي) أنموذجا))

الكلمات الدالة: رواية الصرخة الصامتة، تقنية المونولوج، انواع المونولوج، عنصر الحدث، عملية استباق الاحداث.

The Role of Monologue Technique in prolepsis Events in Bave Nazes Novel 'Hewara Nebihisti as a model.

Abstract:

A Novel as an important and wider literary genre from epical literature type, if it cant be said overall, but it comprises most the techniques and elements of narration. Accordingly, these techniques and elements are, as series, related to each other and they are usually complementary to each other. For instance, the dialogue wouldnt be produced without characters, also, without having a dialogue and characters, no conflict and events will be created and etc. Monologue also, with its types as major technique that has its sensitive impact on in the literary works in general and in the novels particularly, it has a great role. So, if a novelist is a skillful one, he/she will get the best advantages from that sensitive technique and makes the novel most effective in terms of technique. Bave Naze as a Kurdish experienced novelist, got a great benefit from Monologue technique in his novels and he abled to activate that technique to motivate ad progress the other techniques in his writing as well, the event in particular, which the Monologue Technique could directly change the events, that is, the study case of this research is a novel by Bave Naze entitled "Hewara Nebihisti" which it is dealt with by the process of Monologue technique so effectively, in addition, the technique with its types enhanced the events of in the different settings of the novel, therefore, the title " The Role of Monologue Technique in progressing Events in Bave Nazes Novel Hewara Nebihisti As model, is selected for this study.

Keywords: A Novel Hewara Nebihisti, Monologue Technique, Types of Monologue, Elements of an Event. Process of prolepsis the Events.